

令和6年度

第3回通常総会議案書

日時 令和6年 4月 16日

一般社団法人とおがったプロジェクト

〒989-0915

宮城県刈田郡蔵王町遠刈田温泉寿町1-3

TEL : 090-8615-9054 (代表)

一般社団法人とおがったプロジェクト  
総会提出議案

- 第1号議案 令和5年度事業報告書並びに収支決算書、活動計算書、貸借対照表、及び財産目録承認の件
- 第2号議案 令和6年度事業計画（案）及び収支予算（案）承認の件
- 第3号議案 令和6年度短期借入に関する承認の件

上記議案を別紙のとおり提出いたします

令和6年4月  
一般社団法人とおがったプロジェクト  
代表理事 永井京花

# 令和5年度 事業報告書

自 令和5年4月01日

至 令和6年3月31日

## I. 総括的概要

アーティストインレジデンス事業も3年目へと突入に、より地域との関わりが強くなり、こけしや御釜などのリサーチに留まらず、街、地域の人などへもフォーカスされた活動へと昇華していきました。特に、昨年度のフィードバックから「アイデンティティ」「コミュニティ」と言う色がより強く反映された活動となった一年でした。

## II. 事業別状況

### 1. 組織

#### (1) 会員

- ①年度当初会員数 3名
- ②新規加入者数 0名
- ③脱退者数 0名
- ④年度末会員数 3名

#### (2) 役員等

役員の内訳 (令和6年3月31日現在)

役職名	氏名	事業所名	住所	TEL
代表理事	永井京花	Long Nagai	■■■■■■■■■■	■■■■■■■■■■
監事	山崎友一	株式会社 YAMANONE	■■■■■■■■■■	■■■■■■■■■■

### 2. 会議

年月日	会議名	場所	出席者数	議案
R5. 05. 19	臨時総会	株式会社 YAMANONE	3名	令和5年度短期借入に伴う組合加入費 支払承認の件
R6. 04. 07	監査会	オンライン	3名	令和5年度業務及び会計監査

### Ⅲ. 具体的事業

#### 1. 国内外のアーティストを招へいする事業（アーティストインレジデンス）

年月日	場所	事業内容	アーティスト等
R5. 04. 01 ～4. 30	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表(6. 04)	Erland Cross(オーストラリア) / 現代アート 白石和紙展にて発表
R5. 05. 01 ～5. 10	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表(5. 08-09)	Gitte Schmitz(ドイツ) / パフォーマー レジデンススタジオにてパフォーマンス披露
R5. 05. 11 ～5. 20	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在、 成果発表(5. 18-19)	島綾香 / 現代アート レジデンススタジオにて成果発表
R5. 05. 22 ～6. 22	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在	Samia Farah(フランス) / 現代アート
R5. 06. 23 ～6. 30	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在	Shawn Kerns(アメリカ) / ドローイング
R5. 07. 07 ～7. 19	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表(7. 15-16)	Intan Angita Pratiwie(インドネシア) / テキスタイル 遠刈田小学校にて成果発表
R5. 07. 10 ～7. 23	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表	Martin(ニュージーランド)&Mayu(日本) / 作家 成果まとめを小冊子として頂いた
R5. 07. 21 ～8. 13	遠刈田レジデンス 2	AIR 滞在 成果発表(8. 13)	高田優一郎 / 現代アート レジデンス 2 のリノベーションを実施
R5. 08. 31 ～10. 01	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表(10. 15)	Lit Wing Hung(香港) / 現代アート すみだ向島 EXPO にて成果発表
R5. 09. 23 ～10. 06	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表(10. 15)	AXXY COOL(台湾) / イラストレーター すみだ向島 EXPO にて成果発表
R5. 09. 16 ～10. 11	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表(10. 15)	Yehia O. (エジプト) / 油絵 すみだ向島 EXPO にて成果発表
R5. 09. 12 ～10. 15	ダイワハウス宮城蔵王 ショートステイハウス	AIR 滞在 成果発表(10. 13-15)	Anais Karenin(ブラジル) / 現代アート ショートステイハウス、及び すみだ向島 EXPO にて成果発表
R5. 09. 12 ～10. 15	ダイワハウス宮城蔵王 ショートステイハウス	AIR 滞在 成果発表(10. 13-15)	Rubiane Maia(ブラジル) / 現代アート ショートステイハウス、及び すみだ向島 EXPO にて成果発表
R5. 09. 12 ～10. 15	ダイワハウス宮城蔵王 ショートステイハウス	AIR 滞在 成果発表(10. 13-15)	Silvia Noronha(ブラジル) / 現代アート ショートステイハウス、及び すみだ向島 EXPO にて成果発表
R5. 10. 01 ～11. 01	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表(10. 29)	竹下和輝 / フォトグラファー こけし館まつりにて成果発表
R5. 10. 11 ～11. 01	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表(10. 29)	三浦麻衣 / ポエトリーディング こけし館まつりにて成果発表
R5. 10. 20 ～11. 12	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表(11. 12)	Laurence Hugues(フランス) / 作家 レジデンススタジオにて成果発表
R5. 11. 01 ～11. 21	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表(11. 18-26)	Palmarin Merges(アメリカ) / コラージュ Bus room にて成果発表
R5. 11. 17 ～12. 17	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表 (12. 17-R6. 1. 08)	Barbora Žižková(チェコ) / イラストレーター Bus room にて成果発表
R6. 01. 02 ～01. 17	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表(1. 12-31)	Klara Hedener(スウェーデン) / 現代アート Bus room にて成果発表

R6. 01. 10 ～02. 14	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在	Una Wiener(オーストリア) / 作家
R6. 02. 22 ～03. 07	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表 (3. 23-4. 12)	Jens Stegger Ledaal(ノルウェー) / 現代アート Bus roomにて成果発表
R6. 03. 02 ～03. 16	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表 (4. 15-4. 30)	中澤龍二 / 油絵 Bus roomにて成果発表
R6. 03. 17 ～03. 24	遠刈田レジデンスマルヨン	AIR 滞在 成果発表 (3. 23-4. 12)	長谷川麻里絵 / イラストレーター Bus roomにて成果発表

## 2. アーティストと共に知識・技術等を学ぶ機会を企画する事業

年月日	場所	事業内容	アーティスト等
R5. 9. 14 9. 16	遠刈田小学校音楽室	即興による 音楽制作	幹-miki- 齊藤めぐむ

## 3. 得た知識を地域と共有、または事業者へ斡旋する事業

年月日	場所	事業内容	アーティスト等
R5. 10. 28 ～10. 29	遠刈田小学校体育館 みやぎ蔵王こけし館	「ぼくらのまなざし」写真展の実施、 及びアーティストトーク	竹下和輝、三浦麻衣  AIR期間中に遠刈田小学校3年生児童と共に制作した写真展「ぼくらのまなざし」において、在廊しながら来訪客や地域の方々への作品説明等を実施した。
R5. 11. 12	遠刈田レジデンスマルヨン スタジオ	朗読会の実施	Laurece Hugues / 作家  アーティスト本人がまとめた本の朗読会の実施

## 4. ワークショップイベントの開催及び付帯する事業

年月日	場所	事業内容	アーティスト等
R5. 09. 16	遠刈田温泉イベント広場	ライブペイントの 開催	AXXY COOL / イラストレーター Yehia O. / 油絵  イベント広場にて即興で絵を描くライブペインティングの実施
R5. 10. 15	すみだ向島 EXP02023	成果展の実施 及びトークイベント	Anais Karenin / 現代アート Silvia Noronha / 現代アート AXXY COOL / イラストレーター  すみだ向島 EXPOにて、成果展の実施、及びトークイベントの実施
R5. 10. 21	遠刈田温泉イベント広場	ライブパフォーマンスの実施	三浦麻衣 / ポエトリーディング イベント広場にて即興で詩を書くライブパフォーマンスの実施

5. 生涯学習としてのアート・文化芸術の学び、体験学習を開催する事業

年月日	場所	事業内容	アーティスト等
R5. 07. 18	遠刈田小学校 (5年生対象)	出前授業の実施	Intan Angita Pratiwie / テキスタイル Tシャツからトートバックを作る アップサイクルのワークショップを実施。
R5. 09. 26 ～09. 29	遠刈田小学校 (全学年対象)	塗り絵ワーク	AXXY COOL / イラストレーター オリジナルで制作した「遠刈田の空気」の 塗り絵を子どもたちと休み時間を利用して 楽しんだ。
R5. 09. 27 ～09. 28	遠刈田小学校 (1, 2年生対象)	出前授業の実施	Yehia O. / 油絵 水彩画の描き方のワークショップを実施。
R5. 10. 05 10. 17	遠刈田小学校 (3年生対象)	出前授業の実施	竹下和輝 / フォトグラファー 三浦麻衣 / ポエトリーディング フィルムカメラ「写るンです」を渡し、自分のア イデンティティを掘り下げるワークショップを 実施。
R5. 11. 09 11. 17	遠刈田小学校 (6年生対象)	出前授業の実施	Palmarin Merges / コラージュ 案内所やこけし館、コンビニ等にあるチラシを使 ったコラージュアートのワークショップを実施。
R5. 12. 04 12. 08	遠刈田小学校 (4年生対象)	出前授業の実施	Barbora Žižková / イラストレーター 自分が思う「日本、遠刈田らしいもの」のリサー チ、及びイラスト等で描き上げるワークショップ を実施。
R6. 03. 21 03. 22	遠刈田小学校 (全学年対象)	コラージュワーク	長谷川麻里絵 / イラストレーター あらかじめ色んなポーズで描かれたイラストへ 吹出しでセリフを付けたり、落書きをしたりしな がら、大判の紙へ貼り付けていき、関係性を学ぶ ワークショップを実施。

6. その他当法人の目的を達成するために必要な事業

年月日	場所	事業内容	アーティスト等
R5. 07. 27	京都市・Fab Cafe	事業紹介	京都市・Fab Cafe で定期的に催されているイベ ントへの参加、当法人の事業内容等をプレゼン し、京都圏における繋がり醸成。
R6. 03. 11 ～03. 15	能登半島全域 (輪島市、珠洲市、能登 町、穴水町)	災害復興支援	R6. 01. 02 に発生した能登半島地震による被災地 での炊き出し、ガレキ処理活動等の復興支援活動 を通じた新たな繋がり醸成。
R6. 03. 31	—	Annual Report 2023 の発行	本年間分の AIR 活動をまとめた 「Annual Report 2023」の発行

令和5年度 収支決算書

自 令和5年4月01日

至 令和6年3月31日

(一社)とおがったプロジェクト

収入の部 (単位:円)					
科目		予算額	決算額	増減	備考
大分類	小分類				
繰入金収入	受取助成金等	8,000,000	8,132,456	132,456	
会費等収入	会費	40,000	30,000	▲ 10,000	
	寄付金	0	0	0	
	雑収入	2,000,000	1,108,516	▲ 891,484	
前期繰越 収支差額	前期繰越 収支差額	1,579,642	237,744	▲ 1,341,898	
合計		11,619,642	9,508,716	▲ 2,110,926	
支出の部 (単位:円)					
科目		予算額	決算額	増減	備考
大分類	小分類				
事業費	1.AIR事業	4,500,000	2,458,478	▲ 2,041,522	
	2.知識・技術等を 学ぶ事業	200,000	6,995,838	6,795,838	動画制作、音楽制作等は本事業に付け替え 補助事業人件費についてもこちらに付け替え
	3.得た知識を地域 と共有、斡旋事業	150,000	231,732	81,732	
	4.イベントの開催、 付帯事業	800,000	0	▲ 800,000	
	5.生涯学習事業	1,000,000	0	▲ 1,000,000	AIR事業費内で実施出来た為、計上は無し
	6.その他事業	0	0	0	
管理費	通信運搬費	30,000	19,206	▲ 10,794	
	消耗品費	1,000,000	31,900	▲ 968,100	アーティスト部材購入等の消耗品費増加
	修繕費	1,000,000	3,300	▲ 996,700	
	水道光熱費	30,000	141,994	111,994	稼働率高による増加
	地代家賃	500,000	530,896	30,896	
	支払手数料	10,000	605	▲ 9,395	
	支払寄付金	0	0	0	
	広告宣伝費	50,000	0	▲ 50,000	
雑費	500,000	205,921	▲ 294,079	支払利息等	
予備費	予備費	1,849,642	0	▲ 1,849,642	
次期繰越 収支差額	次期繰越 収支差額	0	▲ 1,111,154	▲ 1,111,154	事業費増加による繰越金のマイナス処理
合計		11,619,642	9,508,716	▲ 2,110,926	

## 令和6年度 事業計画（案）

自 令和6年4月01日

至 令和7年3月31日

### I. 基本方針

令和6年6月には、当法人管理の下、白石市内に「白石レジデンス・ホワイト」がオープンし、活動の幅は拡大していきます。その一方で、「コミュニティ」と「アイデンティティ」へのフォーカスは、ぶれることなく、それぞれの拠点において地域へのリサーチ、コミュニティへのアクセスをしっかりと行い、両地域内でのアーティスト・イン・レジデンスによる地域文化の再発見の機会は、老若男女問わず発信していきます。同時に、私たち自身による地域文化の中期的なリサーチとアーカイブ事業も実施し、地域への財産として積み上げて行くことと同時に、よりアーティストが制作しやすい、リサーチしやすい環境づくりへと役立てていきます。

こうした位置付けの下、次の事業を展開し実施します。

### II. 具体的事業

#### 1. 国内外のアーティストを招へいする事業（アーティストインレジデンス）

- ・レジデンス事業の継続
- ・海外招へいプログラムの実施
- ・白石レジデンスの稼働開始

#### 2. アーティストと共に知識・技術等を学ぶ機会を企画する事業

- ・アーティストによるノウハウのワークショップ事業の継続

#### 3. 得た知識を地域と共有、または事業者へ斡旋する事業

- ・レジデンス成果と地域事業とのマッチングの継続
- ・「地域の文化・伝統芸能」のアーカイブ事業
- ・観光と文化を横断的に繋ぐコンソーシアムの仕組み構築

#### 4. ワークショップイベントの開催及び付帯する事業

- ・他地域におけるシンポジウムの開催

#### 5. 生涯学習としてのアート・文化芸術の学び、体験学習を開催する事業

- ・レジデンスアーティストと地域小中学校との授業プログラムの継続
- ・地域資源を再発見、活用したアートプロジェクトの継続

#### 6. その他当法人の目的を達成するために必要な事業

- ・アーカイブ事業、ワーク事業のビジネス化
- ・必要に応じて、災害支援を通じた繋がり醸成



### Ⅲ. 月別予定

年月日	実施内容	予定場所	詳細
R6.04月 ～R6.03月	・AIR事業	遠刈田レジデンス	AIR事業の継続
R6.05月	・災害救援	能登半島	能登地震による被災地支援
R6.06月～	・白石レジデンスの稼働開始	白石レジデンス ホワイト	新たなレジデンスの稼働開始
R6.06月 ～10月	・小村崎伝承芸能のサーチとアーカイブ事業	蔵王町小村崎地区	小村崎伝承芸能のサーチとアーカイブ
R6.06月 ～R7.03月	・白石和紙のサーチとアーカイブ	白石市	白石和紙のサーチとアーカイブ
R6.06月 ～R7.03月	・観光×文化の コンソーシアムの構築	蔵王町	観光と文化財を繋ぐコンソーシアムの構築
R6.08月	・災害救援	能登半島	能登地震による被災地支援
R6.10月	・東京展示会	東京・京島	東京・京島にて当事業の事業紹介
R6.11月	・災害救援	能登半島	能登地震による被災地支援
R7.03月	・次年度事業まとめ	—	次年度に向けてのフィードバック システム整備

令和6年度 収支予算（案）

自 令和6年4月01日

至 令和7年3月31日

（一社）とおがったプロジェクト

収入の部（単位：円）					
科目		（前年度 実績額）	予算額	増減	備考
大分類	小分類				
繰入金収入	受取助成金等	8,132,456	11,400,000	3,267,544	日本財団：1,000,000(確定) 芳心会：1,000,000(確定) サントリー：1,000,000(確定) 宮城県：2,500,000(見込み) 観光庁：5,000,000(見込み) その他：900,000(見込み)
会費等収入	会費	30,000	30,000	0	
	寄付金	0	0	0	
	雑収入	1,108,516	1,000,000	▲ 108,516	役場委託事業等
前期繰越 収支差額	前期繰越 収支差額	237,744	237,744	0	
合計		9,508,716	12,667,744	3,159,028	
支出の部（単位：円）					
科目		（前年度 実績額）	予算額	増減	備考
大分類	小分類				
事業費	1.AIR事業	2,458,478	3,500,000	1,041,522	
	2.知識・技術等を 学ぶ事業	6,995,838	5,000,000	▲ 1,995,838	
	3.得た知識を地域 と共有、斡旋事業	231,732	300,000	68,268	
	4.イベントの開催、 付帯事業	0	800,000	800,000	
	5.生涯学習事業	0	1,000,000	1,000,000	
	6.その他事業	0	0	0	
管理費	通信運搬費	19,206	30,000	10,794	
	消耗品費	31,900	200,000	168,100	白石レジデンス
	修繕費	3,300	500,000	496,700	白石レジデンス
	水道光熱費	141,994	200,000	58,006	
	地代家賃	530,896	631,152	100,256	白石レジデンス家賃発生による負担増
	支払手数料	605	10,000	9,395	
	支払寄付金	0	0	0	
	広告宣伝費	0	50,000	50,000	
	雑費	205,921	208,848	2,927	
予備費	予備費	0	237,744	237,744	
次期繰越 収支差額	次期繰越 収支差額	▲ 1,111,154	0	1,111,154	
合計		9,508,716	12,667,744	3,159,028	

## 令和6年度 借入金最高限度額及び借入先

令和6年度の本会運営のために必要な借入金最高限度額及び借入先については、次のとおりとする。

1. 借入金最高限度額 5,000,000円

2. 借入先

(1) 相双五城信用組合 蔵王支店

(2) 仙南信用金庫 蔵王支店

(3) 七十七銀行 蔵王支店

3. 付帯条件

借入額は、当該年度採択済の補助金・助成金の総額を超えてはならない。